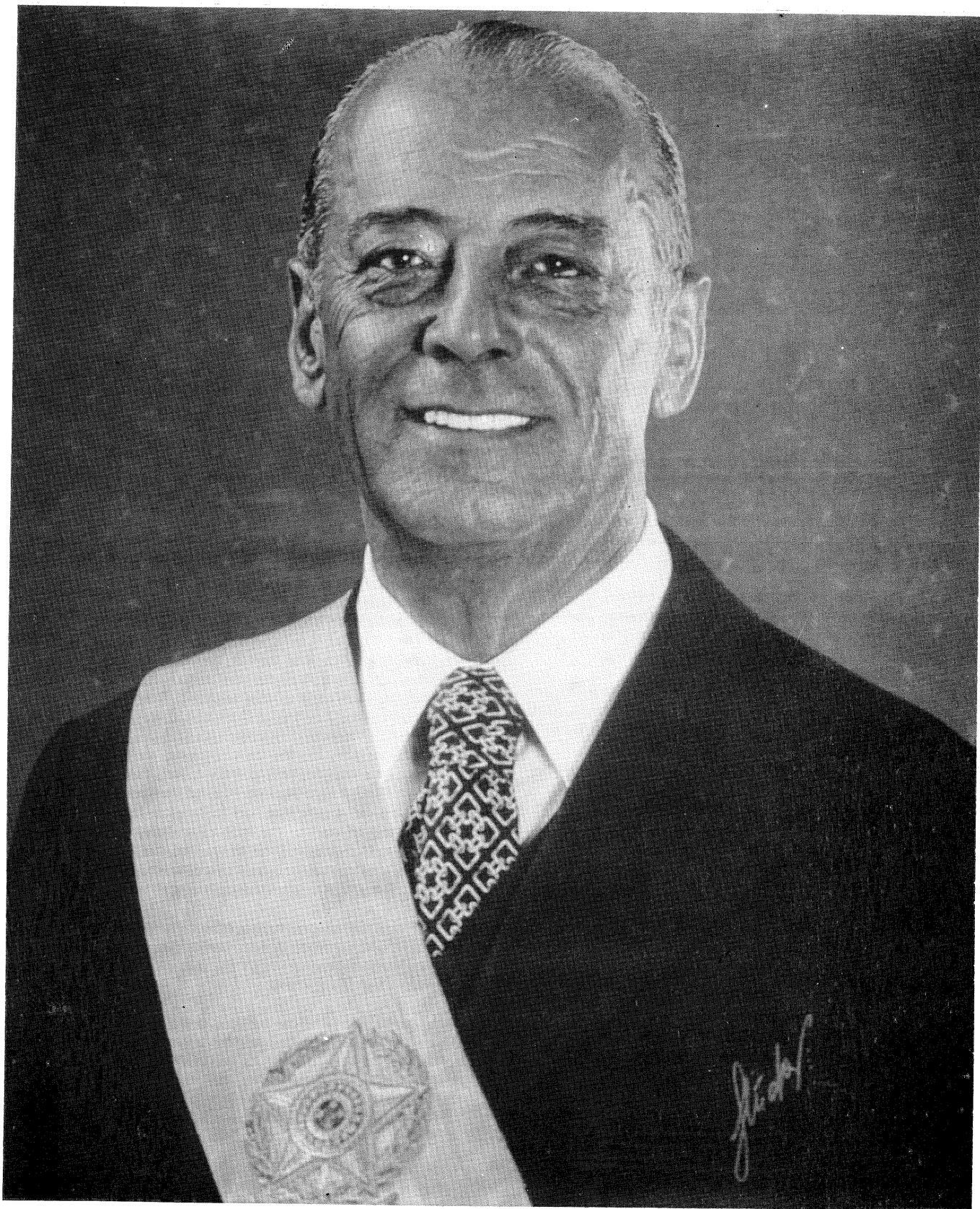


Table of Contents -- Table des matières -- Inhaltsverzeichnis

Introduction Introduction	6
Einleitung	
Council of the ISC Conseil de la SIP	9
Vorstand der IGP	
Honorary Members of the ISP Membres d'Honneur de la SIP	10
Ehrenmitglieder der IGP	
Winners of the Brock Gold Medal Lauréats de la Médaille d'or Brock	10
Träger der Brock-Goldmedaille	
Winners of the Otto von Gruber Award Lauréats du Prix Otto von Gruber	10
Träger der Otto von Gruber Auszeichnung	
Members of the ISP Membres de la SIP	11
Mitglieder der IGP	
Delegates and their Advisors Les Délégués et leur Conseillers	30
Delegierte und deren Berater	
Technical Commissions and Working Groups Commissions Techniques et Groupes de Travail	34
Technische Kommissionen und Arbeitsgruppen	
Organization of the Congress Organisation du Congrès	43
Organisation des Kongresses	
Obituaries Nécrologies	44
Nachrufe	
Opening Ceremony Cérémonie d'Ouverture	47
Eröffnungsfeier	
General Assemblies Assemblées Générales	63
Generalversammlungen	
Resolutions of the Technical Commissions – Résolutions des Commissions techniques	86
Resolutionen der Technischen Kommissionen	
Decisions of the General Assembly – Décisions de l'Assemblée Générale	117
Beschlüsse der Generalversammlung	
Closing Plenary Session and Closing Ceremony Session plénière finale et Cérémonie de clôture	126
Letzte Vollversammlung und Schlußzeremonie	

Exhibitions Expositions	136
Ausstellungen	
List of Exhibitors	
Sustaining Members	
– Membres de Soutien	137
Fördernde Mitglieder	
The Exhibitors in the Scientific Exhibition	
– Les Exposants de l'Exposition Scientifique	139
Die Aussteller der Wissenschaftlichen Ausstellung	
The Exhibitors in the Exhibition of Members	
– Les Exposants de l'Exposition des Associations Membres	139
Die Ausstellung der Mitgliederorganisationen	
The Exhibitors in the Commercial Exhibition	
– Les Exposants de l'Exposition Industrielle	139
Die Aussteller der Kommerziellen Ausstellung	
Congress Timetable Emploi du temps du Congrès	142
Zeitplan des Kongresses	
Technical Tours Tours Techniques	185
Fach Besichtigungen	
Social Programme Programme social	186
Gesellschaftliches Programm	
List of Participants Liste des participants	188
Teilnehmerliste	
Summary of Technical Sessions Sommaire des Sessions Techniques	207
Summarisch der Technischen Sitzungen	
<i>Informative Supplements</i> <i>Annex informatives</i> <i>Informative Beilagen</i>	
Statutes and By-Laws of the ISP Statuts et Règlement Intérieur de la SIP	257
Statuten und Ausführungsbestimmungen der IGP	
Rules governing the Award of Brock Gold Medal Règles pour l'attribution de la Médaille d'or Brock	301
Regeln für die Verleihung der Brock-Goldmedaille	
Rules governing the Award of the Otto von Gruber Gold Medal Règles pour l'attribution de la Médaille d'or Otto von Gruber	305
Regeln für die Verleihung der Otto von Gruber-Goldmedaille	



Gen João Figueiredo, President of the "Republica Federativa do Brasil"
Honorary President of the Congress

Gen João Figueiredo, Président de la "Republica Federativa do Brasil"
Président d'Honneur du Congrès

Gen João Figueiredo, Bundespräsident der "Republica Federativa do Brasil"
Ehrenpräsident des Kongresses